

Ким Бен Кук



ПРЕЗИДЕНТ
РЕСПУБЛИКИ
КОРЕЯ
КИМ ДЭ ЧЖУН



ПРАВООЗАЩИТНИК
ПОЛИТИК
УЧЕНЫЙ

ФОНД СОТРУДНИЧЕСТВА С РЕСПУБЛИКОЙ КОРЕЯ

Ким Бен Кук



**ПРЕЗИДЕНТ
РЕСПУБЛИКИ
КОРЕЯ
КИМ ДЭ ЧЖУН**



**ПРАВООЗАЩИТНИК
ПОЛИТИК
УЧЕНЫЙ**

Москва
Издательство «Республика»
1998

ББК 66.3(5Кор)
К40

Авторизованный перевод с английского
Н. П. Гераскиной

Под общей редакцией
В. И. Гудименко, Е. П. Бажанова, Н. Е. Бажановой

Ким Бен Кук
К40 Президент Республики Корея Ким Дэ Чжун.
Правозащитник. Политик. Ученый: Автор. пер.
с англ. Н. П. Гераскиной / Под общ. ред.: В. И.
Гудименко, Е. П. Бажанова, Н. Е. Бажановой. М.:
Республика, 1998. — 207 с.
ISBN 5—250—02683—4

В книге корейского автора повествуется о яркой и драматической жизни и деятельности выдающегося корейского правозащитника, политика, ученого Ким Дэ Чжуна, избранного в декабре 1997 года президентом Республики Корея.

ББК 66.3(5Кор)

ISBN 5—250—02683—4

© Фонд сотрудничества
с Республикой Корея, 1998
© Издательство "Республика", 1998

СОДЕРЖАНИЕ

ОТ ИЗДАТЕЛЕЙ	3
<i>Е. П. Бажанов</i> . ПРЕДИСЛОВИЕ	4
ГЛАВА 1. СЕМЕЙНЫЕ КОРНИ И ДЕТСТВО	11
Место рождения — остров Хайе	—
Генеалогическое древо	12
Детство	13
ГЛАВА 2. ИЗ ЮНОСТИ В ЗРЕЛОСТЬ	17
Мокпхо	—
Коммерческий колледж Мокпхо	—
Юный бизнесмен	18
Женитьба	19
Начинающий политик	20
ГЛАВА 3. ВЫРЫВАЯСЬ ИЗ ПАСТИ "КРАСНОЙ АКУЛЫ"	21
ГЛАВА 4. НОВИЧОК В ПОЛИТИКЕ	24
ГЛАВА 5. ПОДГОТОВКА К ВЫСШЕМУ ПРЕДНАЗНАЧЕНИЮ	30
Преследования Дэ Чжуна со стороны военного правитель- ства	—
Возобновление политической активности	31
Дэ Чжун встречает партнера, единомышленника и друга	32
Шестые парламентские выборы	33
Первый поединок с Пак Чжон Хи	35

ГЛАВА 6. ПРЕЛЮДИЯ К ПРЕЗИДЕНТСКИМ ВЫБОРАМ 1971 года	38
Начало незаконных кампаний	40
Взрыв	41
Корейский Уотергейт	43
ГЛАВА 7. ПРЕЗИДЕНТСКИЕ ВЫБОРЫ 1971 года	44
ГЛАВА 8. ЧУДО В ПУТИ	49
ГЛАВА 9. КРЕСТОВЫЙ ПОХОД ПРОТИВ ДИКТАТОРА ИЗ-ЗА РУБЕЖА	52
Система Юсин (обновления) октября 1972 года	—
Крестовый поход за демократизацию из-за границы	53
ГЛАВА 10. КИМ ДЭ ЧЖУН... ФЕНИКС	56
ГЛАВА 11. ПОХИЩЕНИЕ И ПОКУШЕНИЕ НА УБИЙСТВО	58
Операции по освобождению Дэ Чжуна	62
ГЛАВА 12. СКЕЛЕТЫ ВЫХОДЯТ ИЗ ШКАФА, ИЛИ ТАЙНОЕ СТАНОВИТСЯ ЯВНЫМ	64
Призрак прошлого никогда не умрет	—
Старый призрак не хочет исчезать	66
ГЛАВА 13. ПОСЯГАТЕЛЬСТВО НА СУВЕРЕНИТЕТ ЯПОНИИ И ЕЕ ОТВЕТ	68
ГЛАВА 14. ДЕКЛАРАЦИЯ МЕНДОН ЗА ДЕМОКРАТИЗАЦИЮ	71
Деспотизм системы Юсин	—
ГЛАВА 15. НЕДОЛГАЯ "СЕУЛЬСКАЯ ОТТЕПЕЛЬ"	80

ГЛАВА 16. СМЕРТНЫЙ ПРИГОВОР ПО ОБВИНЕНИЮ В ПОДСТРЕКАТЕЛЬСТВЕ К МЯТЕЖУ	83
ГЛАВА 17. ИНЦИДЕНТ В КВАНЧЖУ (18 — 28 мая 1980 года) И КИМ ДЭ ЧЖУН	89
ГЛАВА 18. ЖИЗНЬ В ТЮРЬМЕ (17 мая 1980 года — 16 декабря 1982 года)	96
Избранный список книг, прочитанных Дэ Чжуном во время пребывания в тюрьме	100
ГЛАВА 19. ПИСЬМА ИЗ ТЮРЬМЫ	105
Письмо 1-е — любимой жене (21 ноября 1980 года)	106
Письмо 2-е — второму сыну Хонг Апу (24 ноября 1980 года)	108
Письмо 3-е — третьему сыну, Хонг Гулю (7 декабря 1980 года)	109
Письмо 4-е — к невестке, жене старшего сына Хонг Иля (19 декабря 1980 года)	110
Письмо 5-е — жене (17 января 1981 года)	111
Письмо 6-е — сыновьям и невестке (29 января 1981 года)	—
Письмо 7-е — жене (и детям) (21 февраля 1981 года)	112
Письмо 8-е — жене (и детям) (19 марта 1981 года)	113
Письмо 9-е — жене (и детям) (22 апреля 1981 года)	—
Письмо 10-е — жене (и детям) (22 мая 1981 года)	114
Письмо 11-е — жене (и детям) (23 июня 1981 года)	115
Письмо 12-е — жене (и детям) (29 июня 1981 года)	116
Письмо 13-е — жене (и детям) (23 сентября 1981 года)	117
Письмо 14-е — жене (и детям) (30 сентября 1981 года)	119
Письмо 15-е — жене (и детям) (28 октября 1982 года)	120
Письмо 16-е — жене (и детям) (27 ноября 1981 года)	121
Письмо 17-е — жене (и детям) (16 декабря 1981 года)	—
Письмо 18-е — жене (и детям) (29 января 1982 года)	—
Письмо 19-е — жене (и детям) (23 февраля 1982 года)	122
Письмо 20-е — жене (и детям) (25 марта 1982 года)	123
Письмо 21-е — жене (и детям) (26 апреля 1982 года)	125
Письмо 22-е — жене (и детям) (25 мая 1982 года)	126
Письмо 23-е — жене (и детям) (25 июня 1982 года)	127
Письмо 24-е — жене (и детям) (27 июля 1982 года)	129
Письмо 25-е — жене (и детям) (25 августа 1982 года)	130
Письмо 26-е — жене (и детям) (23 сентября 1982 года)	131

Письмо 27-е — жене (и детям) (2 ноября 1982 года)	133
Письмо 28-е — жене (и детям) (26 ноября 1982 года)	135
Письмо 29-е — молитва Господу Богу (15 декабря 1982 года)	137
ГЛАВА 20. ЖИЗНЬ В ИЗГНАНИИ В СОЕДИНЕННЫХ ШТАТАХ (23 декабря 1982 года — 8 февраля 1985 года)	139
Предпосылки	—
Изгнание без разрешения попрощаться с домом и сыном	141
Теплый прием в аэропорту Сиэтла	142
Новый дом Дэ Чжуна вдали от родины	143
Дискуссии вокруг политической деятельности Дэ Чжуна	—
Медицинское заключение	145
Получение звания Почетного доктора по юриспруденции Университета Эмори	—
Визиты вежливости	146
Речь, принесенная на ежегодном съезде организации “Меж- дународная амнистия”	148
Посещение Гарвардского университета (сентябрь 1983 года — июнь 1984 года)	149
Корейский институт прав человека	150
Кампания за права человека и демократизацию в Корее	151
ГЛАВА 21. ТРИУМФАЛЬНОЕ ВОЗВРАЩЕНИЕ ДОМОЙ	153
Ким Дэ Чжун и Бениньо Акино	157
ГЛАВА 22. ДНЕВНИК ДОМАШНЕГО АРЕСТА (10 апреля — 24 июня 1987 года)	160
ГЛАВА 23. К КИМ ДЭ ЧЖУНУ ПРИХОДИТ ВЕСНА	164
Меры 4.13	165
Общенациональная борьба за демократию	166
Победа народа и Ким Дэ Чжуна	168
ГЛАВА 24. АМНИСТИЯ И ВОССТАНОВЛЕНИЕ ГРАЖДАНСКИХ ПРАВ ДЭ ЧЖУНА	170

ГЛАВА 25. ПРОГРАММА ЭКОНОМИЧЕСКОГО РАЗВИТИЯ КОРЕИ	174
Основы экономической философии Ким Дэ Чжуна	177
Концентрация богатства	179
Отношения между менеджментом и рабочим классом . . .	—
Межрайонный и межрегиональный дисбаланс	182
ГЛАВА 26. ПРОГРАММА ВОССОЕДИНЕНИЯ	184
ГЛАВА 27. ПРЕЗИДЕНТСКИЕ ВЫБОРЫ 1987 года	190
ГЛАВА 28. ПРЕЗИДЕНТСКИЕ ВЫБОРЫ 1992 года	196
ЗАКЛЮЧЕНИЕ	201